



**The Sufi Message of Hazrat Inayat Khan
Volume IX – The Unity of Religious Ideals,
7. Law**

**De Soefi Boodschap van Hazrat Inayat Khan
Deel IX – De eenheid van religieuze idealen,
7. Wet**

7. Wet

‘Ik ben niet gekomen om een nieuwe wet te geven, ik ben gekomen om de wet ten uitvoer te brengen’, heeft Christus gezegd. Dit veronderstelt twee dingen. Het eerste is dat het geven van een wet een van de hoofddoelen is van de komst van de Boodschapper. In de overleveringen uit het verleden zien we dat dat wat de goddelijke wet wordt genoemd de landen regeerde. En zelfs nu wordt de wet per definitie gebaseerd op een religieus principe, wat ons laat zien dat zelfs in aardse zaken de goddelijke leiding altijd als zeer essentieel is beschouwd. De mensen die wereldwijd zijn weten niets af van spirituele zaken, terwijl de mensen die spiritueel wijs zijn ook wijs zijn in aardse zaken. En Christus, wiens leven vrij van werelds denken was, en die zich zelfs had teruggetrokken uit de wereld, was Degene die het volk van zijn tijd de goddelijke wet gaf. Krishna, met al zijn filosofische en mystieke ideeën, spreekt over de wet van het wereldse leven.

Tegenwoordig volgt een moslim zeer respectvol de wet die is gegeven door zijn Profeet en erkent met trots dat zijn Profeet in zijn leven legerdienst en politieke verantwoordelijkheden heeft ervaren en dat zijn Profeet tegelijkertijd een man van de wereld en een man van God was. Tot welke hoogte de wereld zich ook mag ontwikkelen, een bedachtzaam iemand zal nooit het feit kunnen ontkennen dat het niet voor iedereen of voor elke mind is weggelegd om de diepten van het denken aan te raken. Of er nu aristocratie of democratie is, er zullen altijd een paar zielen zijn die invloed hebben op velen. We zien dat iedereen anders is, een ieder heeft zijn eigen weg te volgen en niemand kan de plaats van een ander innemen.

Als het gebeurt dat er in wereldse aangelegenheden zoiets is als wat de centrale figuur¹ wordt genoemd dan kan er zelfs in spirituele aangelegenheden de ziel van de tijd² zijn. De Boodschappers die de wet hebben gebracht zijn de Boodschappers van hun tijd geweest, maar aangezien de mens tegenwoordig alleen maar weet heeft van aardse aangelegenheden, houdt hij zich weinig bezig met de aangelegenheden van de ziel. Aangezien hij zich weinig bezig houdt met deze kwestie, is hij zich heel weinig bewust van wat er in spirituele omstandigheden gebeurt; desondanks zet het werk van God en van de schepping evengoed zijn koers voort. De Spirit, die Alfa en Omega wordt genoemd, is altijd aanwezig en is altijd zijn taak aan het verrichten, al dan niet erkend.

Translation by Alima Mooijman, alima@sufimovement.us

International Sufi Movement-USA-Midwest Region <http://www.sufimovement.us/>

International Sufi Movement-USA-Midwest Region Translation Team <http://www.sufimovement.us/workers.htm>

<http://sufimovementusdutchtranslations.blogspot.com/2011/08/de-eenheid-van-religieuze-ideal-7.html>

To read the original text please visit <http://www.hazrat-inayat-khan.org/php/views.php?h1=31&h2=7>

¹ de centrale figuur: in het Engels *the man of the moment*

² de ziel van de tijd: in het Engels *the soul of the age*